

**ŽIADOSŤ O VYDANIE ZBROJNÉHO SPRIEVODNÉHO LISTU PRE VÝVOZ, DOVOZ A
PREVOZ ZBRANE KATEGÓRIE A, B, C ALEBO STRELIVA**

**(APPLICATION FOR A FIREARM PERMIT FOR EXPORT, IMPORT AND TRANSPORT
OF A FIREARM OF CATEGORY A, B, C OR AMMUNITION)**

Osobné údaje osoby, ktorá bude zbraň kategórie A, B, C alebo strelivo prepravovať:
(Personal data of the person who will transport a firearm of category A, B, C or ammunition)

Meno a priezvisko:
(Forename and Surname)
Rodné číslo:
(Personal No.)
Dátum narodenia:
(Date of birth)
Miesto pobytu:
(Place of stay)
Číslo cestovného dokladu:
(Passport number)

**Osobné údaje fyzickej osoby, fyzickej osoby podnikateľa alebo právnickej osoby, pre ktorú je
zbraň kategórie A, B, C alebo strelivo určená* (okrem dočasného dovozu a opätovného vývozu):**
**(Personal data of natural person, natural person – businessman, or legal person, who a firearm
of category A, B, C or ammunition is intended for (except temporary import and re-export))**

Fyzická osoba *:
(Natural person)

Meno a priezvisko:
(Forename and Surname)

Rodné číslo:
(Personal No.)

Dátum narodenia:
(Date of birth)

Miesto pobytu:
(Place of stay)
.....

Číslo cestovného dokladu:
(Passport number)

Fyzická osoba – podnikateľ (na úseku zbraní a streliva)*:
(Natural person - businessman (weapons and ammunition business))

Obchodné meno:
(Business name)

Miesto podnikania:
(Place of business)

Identifikačné číslo organizácie (IČO)
(Identification number of natural person - businessman)

Právnická osoba*:
(Legal person)

Názov:
(Name)

Sídlo:
(Registered seat)

Identifikačné číslo organizácie (IČO)
(Identification number of natural person - businessman)

Miesto, kam má byť zbraň kategórie A, B, C alebo strelivo prevážané (ak nie je zhodné s miestom pobytu, miestom podnikania alebo sídlom osoby, pre ktorú je určená)*:
(Place where a firearm of category A, B, C or ammunition will be transported to /if different from place of residence, place of business or head office of the person for whom it is intended/)

.....
.....

Údaje o zbrani kategórie A, B, C (ak ide o dovoz, uvedie sa iba druh):
(Firearm of category A, B, C /if imported only type are to be specified/)

Druh:
(Type)

Značka:
(Make)

Typ:
(Model)

Kaliber:
(Calibre)

Údaje o strelive (ak ide o dovoz, uvedie sa iba druh a množstvo)*:
(Ammunition, if imported only type and amount are to be specified)

Druh:
(Type)

Značka:
(Make)

Kaliber:
(Calibre)

Množstvo:
(Amount)

Údaje o druhu a množstve strelného prachu:
(Details of type and amount of the gunpowder)

Údaje o označení zbrane alebo strelive overovacou značkou:
(Details of firearm or ammunition verification mark)

Názov hraničného priechodu, cez ktorý zbraň kategórie A, B, C alebo strelivo bude vyvezené z územia SR alebo dovezené na územie SR:
(Name of border crossing from/to which a firearm of category A, B, C or ammunition will be exported or imported from/to the territory of Slovakia)

.....

Druh prepravného prostriedku:
(Type of transport)

Dátum vývozu alebo dovozu zbrane kategórie A, B, C alebo streliva:
(Date of export or import of a firearm of category A, B, C or ammunition)

Dátum predpokladaného prevzatia zbrane kategórie A, B, C alebo streliva /len pri trvalom vývoze a trvalom dovoze/*:
(Date of expected receipt of a firearm of category A, B, C or ammunition (only in case of permanent export and import))

.....

V dňa
(In) (Date) (Signature of applicant)

Správny poplatok:
(Administrative fee)

Poznámka:*) Nehodiace sa škrtnite
(Note:*) Cross out if not applicable.

Na trvalý vývoz zbrane alebo streliva je žiadateľ povinný doložiť:
(The applicant shall submit):

Na trvalý vývoz zbrane:
(Permanent export of firearms)

- Súhlas príslušných štátnych orgánov krajiny, do ktorej sa vývoz uskutoční, preložený do štátneho jazyka, vyhotovený tlmočníkom zapísaným v zozname znalcov a tlmočníkov.
(Approval of competent national authorities of the country to which the firearm will be exported, translated into the official language, done by an interpreter listed in the register of experts and interpreters.)

- Na dočasný dovoz zbrane kategórie A, B alebo zbrane kategórie C uvedenej v § 6 ods. 1 písm. a) a b) zákona č. 190/2003 Z. z. o strelných zbraniach a strelive a o zmene a doplnení niektorých zákonov a streliva do nich na uskutočnenie podujatia, ktorého súčasťou je športová strelba alebo na výkon práva poľovníctva - úradne osvedčené písomné pozvanie organizátora športového podujatia, osvedčené písomné pozvanie na poľovačku alebo osvedčenú zmluvu o poplatkovej poľovačke v štátnom jazyku.
(For temporary importation of a firearm of category A, B or category C stipulated in § 6.1 letters a) and b) of the Act No. 190/2003 Coll. of Laws on Firearms and Ammunition, and Amending Certain Acts and ammunition to participate in the event which includes sport shooting or hunting - an officially certified invitation of the organizer of the sporting event, a certified hunting invitation or a certified agreement on pay hunt in the official language.)